

# N i e d e r s c h r i f t

## über die öffentliche und nichtöffentliche S i t z u n g des Werkausschusses des Abwasserwerkes Trier-Land am 11.09.2023, 17:00 Uhr, in Trier, Gartenfeldstraße 12, Sitzungssaal der Verbandsgemeindeverwaltung Trier-Land

Das Gremium hat  
Anwesend waren:

12 Mitglieder und 1 Vorsitzender  
7 Mitglieder und der Vorsitzende

### **Anwesend:**

#### **Vorsitzender**

Holstein, Michael

#### **Ausschussmitglieder**

Andersen, Roald i. V. für Boris Bulitta

Henter, Frank

Kiemen, Reinhold

Lübbers, Mario

Olk, Werner

Schuh, Dominik i. V. für Edgar Schmitt

Tögel, Hans-Jürgen

#### **Schriftführer**

Keilen, Arndt

#### **Beigeordneter**

Müller, Dieter

#### **es fehlten entschuldigt**

Arnoldy, Willi

Bretz, Dieter

Gouverneur, Werner

Grundhöfer, Michael

Wirtz, Alfred

Buschmann, Marc als Mitarbeitervertreter

Beigeordneter Daleiden, Matthias

Beigeordneter Schwarz, Gerhard

#### **Werkleiter**

Karst, Jürgen

#### **Mitarbeitervertreter**

Grölinger, Axel

Wagner, Matthias

Weich, Pascal

In der heutigen Sitzung des Werkausschusses des Abwasserwerkes Trier-Land, zu der die Mitglieder nach vorschriftsmäßiger Einladung in beschlussfähiger Anzahl erschienen waren, standen folgende Tagesordnungspunkte zur Beratung und Beschlussfassung an:

### **Tagesordnung**

#### **A. Nichtöffentliche Sitzung**

1. Mitteilungen des Vorsitzenden
2. Vergaben
3. Anfragen

#### **B. Öffentliche Sitzung**

4. Mitteilungen des Vorsitzenden
5. Vergaben
- 5.1. Vergabe - Reinigung der Sinkkästen in Ortsgemeindestraßen und klassifizierten Straßen
6. Beschaffung eines Kraftfahrzeuges für das Abwasserwerk der Verbandsgemeinde Trier-Land
7. Beschaffung eines Kraftfahrzeuges für das Abwasserwerk der Verbandsgemeinde Trier-Land
8. Anfragen

**Der Vorsitzende Michael Holstein eröffnete die Sitzung gegen 17:00 Uhr. Einwände gegen Form und Frist der Einladung sowie zur Tagesordnung wurden nicht erhoben.**

---

## **Tagesordnung**

### **B. öffentliche Sitzung**

**Tagesordnungspunkt 4:  
Mitteilungen des Vorsitzenden**

**Tagesordnungspunkt 5:  
Vergaben**

**Tagesordnungspunkt 5.1:  
Vergabe - Reinigung der Sinkkästen in Ortsgemeindestraßen und klassifizierten Straßen**

Im Gebiet der Verbandsgemeinde Trier-Land gibt es rund 7.000 Sinkkästen zur Entwässerung der Straßenoberflächen.

Nach Gesetzeslage sind die jeweiligen Straßenbaulastträger grundsätzlich zur Unterhaltung der Anlagen der Straßenoberflächenentwässerung verpflichtet.

Mit spezialgesetzlicher und vertraglicher Regelung wurde die Zuständigkeit für die Reinigung der Sinkkästen in den klassifizierten Straßen auf das Abwasserwerk Trier-Land übertragen.

Die Zuständigkeit für die Reinigung der Sinkkästen in den Ortsgemeindestraßen liegt grundsätzlich bei den jeweiligen Ortsgemeinden als Trägerinnen der Straßenbaulast.

Auf Empfehlung der Verwaltung wurde von 10 Ortsgemeinden der Verbandsgemeinde Trier-Land mittels gleichlautender Grundsatzbeschlüsse der Ortsgemeinderäte die Zuständigkeit für Ausschreibung, Organisation und Durchführung der Reinigungen und die Entsorgung des anfallenden Abfalls an das Abwasserwerk Trier-Land delegiert.

Die Leistungen wurden für die Ortsgemeinden und das Abwasserwerk Trier-Land, zunächst für die Jahre 2023-2025, gemeinsam öffentlich ausgeschrieben. Besondere Wünsche der Ortsgemeinden hinsichtlich der gewünschten Entleerungsintervalle und -zeitpunkte wurden berücksichtigt. In der Regel erfolgt die Leerung der Sinkkästen 2x im Jahr.

Mindestbietendes Unternehmen ist die Fa. Nik Folz, Industriestraße 9, 55593 Rüdesheim, mit einem Brutto-Angebotspreis von 78.682,80 € für den gesamten Auftrag von 2023 bis 2025.

Die Werkleitung empfiehlt die Beauftragung der Fa. Nik Folz mit der Ausführung der vorgenannten Arbeiten.

Der Werkausschuss beschloss einstimmig die Beauftragung der gesamtmindestbietenden Firma Nik. Folz, Industriestraße 9, 55593 Rüdesheim, mit den Arbeiten zur Reinigung der Sinkkästen in den Ortsgemeindestraßen und klassifizierten Straßen im Gebiet der Verbandsgemeinde Trier-Land, zum Brutto-Angebotspreis von 78.682,80 € (Zeitraum 2023-2025).

### **Tagesordnungspunkt 6:**

#### **Beschaffung eines Kraftfahrzeuges für das Abwasserwerk der Verbandsgemeinde Trier-Land**

Beabsichtigt ist die Beschaffung eines Service-Fahrzeuges für einen Elektriker des Abwasserwerkes Trier-Land.

Da in diesem Fahrzeug im Laderaum ständig eine relativ große Menge Ersatzteile, Werkzeug und Maschinen mitgeführt wird, das Fahrzeug somit immer schwer beladen ist und die Erreichbarkeit der abwassertechnischen Anlagen auch im Winter bzw. bei widrigen Wetterbedingungen jederzeit gewährleistet sein muss, erscheint aus Gründen der Traktion und Fahrstabilität ein Fahrzeug mit Frontantrieb ungeeignet.

Zugelassene Antriebsarten im Zuge des Pflichtenhefts waren somit Heck- und Allradantrieb.

Ein Beschaffungsversuch im Jahr 2022 schlug wegen Lieferkettenprobleme der verschiedenen Hersteller fehl. Es konnte kein ausreichender Wettbewerb hergestellt werden. Die Beschaffung der Fahrzeuge wurde auf das Jahr 2023 verschoben.

Nach einer erneuten Markterkundung stellte sich das angebotene Fahrzeug Ford Transit Custom 320, Kastenwagen, Trend 2,0 l Diesel, Eco Blue, Allrad und Automatikgetriebe, 100 kW/136 PS, als wirtschaftlichste Alternative dar.

Da der Anbieter, die Fa. Auto Pieroth GmbH & Co. KG, Bingen als Vertragspartner des Gemeinde- und Städtebundes besondere Nachlässe gewähren kann, ist vorliegend das angebotene Fahrzeug, trotz Allradantriebes, sogar günstiger als die angebotenen Mitbewerber mit Heckantrieb.

Die Werkleitung empfiehlt die Vergabe des Auftrags zur Lieferung des Fahrzeuges an den gesamtwirtschaftlichsten Anbieter, die Fa. Auto Pieroth GmbH & Co. KG, Bingen, zum Brutto-Angebotspreis von 43.290,42 €

Im Wirtschaftsplan des Jahres 2022 waren im Investitionsplan unter Position 714101 (Fuhrpark) bereits Haushaltsmittel in Höhe von 80.000 € für die Beschaffung von Kraftfahrzeugen eingeplant. Diese Mittel wurden in das Jahr 2023 übertragen und stehen für die Beschaffung bereit.

Der Werkausschuss beschloss einstimmig die Vergabe des Auftrages zur Lieferung eines Service-Fahrzeuges, Ford Transit Custom, Kastenwagen, Trend 2,0l Diesel, Eco Blue, Allrad, 100 kW/136 PS, an den mindestbietenden Anbieter, die Fa. Auto Pieroth GmbH & Co. KG, In der Weide 5, 55411 Bingen, zum Brutto-Angebotspreis von 43.290,42 €.

### **Tagesordnungspunkt 7:**

#### **Beschaffung eines Kraftfahrzeuges für das Abwasserwerk der Verbandsgemeinde Trier-Land**

Beabsichtigt ist die Beschaffung eines Service-Fahrzeuges für das Abwasserwerk Trier-Land.

Ein Beschaffungsversuch im Jahr 2022 schlug wegen Lieferkettenprobleme der verschiedenen Hersteller fehl. Es konnte kein ausreichender Wettbewerb hergestellt werden. Die Beschaffung der Fahrzeuge wurde auf das Jahr 2023 verschoben.

Nach einer erneuten Markterkundung stellte sich das angebotene Fahrzeug Ford Transit Custom 280, L1, Kastenwagen, Basis, Diesel 2,0 l, Eco Blue, Frontantrieb und Schaltgetriebe, 100 kW/136 PS, als wirtschaftlichste Alternative dar.

Die Werkleitung empfiehlt die Vergabe des Auftrags zur Lieferung des Fahrzeuges an den gesamtwirtschaftlichsten Anbieter, die Fa. Auto Pieroth GmbH & Co. KG, Bingen, zum Brutto-Angebotspreis von 37.251,16 €.

Im Wirtschaftsplan des Jahres 2022 waren im Investitionsplan unter Position 714101 (Fuhrpark) bereits Haushaltsmittel in Höhe von 80.000 € für die Beschaffung von Kraftfahrzeugen eingeplant.

Diese Mittel wurden in das Jahr 2023 übertragen und stehen für die Beschaffung bereit.

Der Werkausschuss beschloss einstimmig die Vergabe des Auftrages zur Lieferung eines Service-Fahrzeuges, Ford Transit Custom, Kastenwagen T280, Trend, Diesel, 2,0 l Eco Blue, Frontantrieb und Schaltgetriebe, 100 kW/136 PS, an den mindestbietenden Anbieter, die Fa. Auto Pieroth GmbH & Co. KG, In der Weide 5, 55411 Bingen, zum Brutto-Angebotspreis von 37.251,16 €.

#### **Tagesordnungspunkt 8:**

Anfragen in öffentlicher Sitzung lagen nicht vor.